

A TOUS NOS CLIENTS

1. NOUVEAUTE: CERTIFICATION ENVIRONNEMENT UNI EN ISO 14001

Le 27 juin 2003, SCAME PARRE S.p.A. a obtenu la Certification du Système de Gestion de l'Environnement selon la norme UNI EN ISO 14001 pour tous ses sites de production (Costa Erta, Campignano, Ponte Nossa). Le numéro de certification est le 9191.SCMP, secteur n° 19.



Pour toute autre information, visitez le site IMQ, lien http://www.imq.it/bg/default_azi.asp?cod=03.

2. NOUVEAUTE: CANAUX PORTE-CABLES ET PORTE-APPAREILLAGES

Nous avons codifié une nouvelle Série de canaux porte-câbles et accessoires qui remplacent les actuels, dorénavant hors production.

La nouvelle Série est disponible dans les dimensions suivantes (en mm) :

- 40x40, 60x40, 60x60, 80x60, 100x80, 100x60, 150x60, 150x80, 200x80.

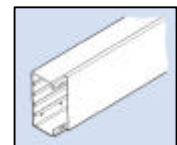
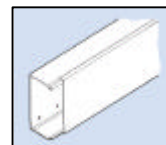
Nous avons également codifié toute la série d'accessoires (angle interne, angle externe, angle plat, dérivation en "T", etc.).

Caractéristiques techniques :

- Indice de protection IP40 ;
- Proposés en deux versions :
 - porte-câbles
 - porte-câbles et porte-appareillages
- Stabilité des dimensions de -20°C à + 60°C
- Résistant aux acides, huiles, graisses
- Degré de résistance aux chocs : 6 joules

Munis de leur accessoire, les canaux porte-câbles peuvent devenir aussi bien des porte-appareillages.

Des informations plus détaillées vous seront communiquées ultérieurement.



Dimensions (mm)	Canaux porte-câbles	Canaux porte-câbles et porte-appareillages
	Code art. (1m)	Code art. (1m)
40x40	872.04040	-
60x40	872.06040	-
60x60	872.06060	-
80x60	872.08060	-
100x80	872.10080	-
100x60	-	872.10060
150x60	-	872.15060
150x80	-	872.15080
200x80	-	872.20080

3. NOUVEAUTE : PRESSE-ETOUPES HEAVY DUTY FILETAGE GAZ

Nous avons élargi la gamme de PRESSE-ETOUPES dans les versions filetage GAZ. Cette gamme de produit n'est réalisée que dans la version HEAVY DUTY.

Voici la liste des nouveaux codes :

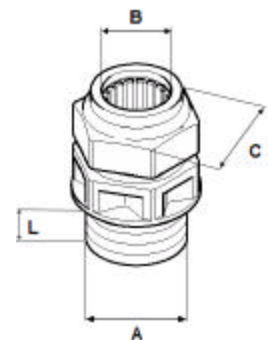
Description	Code article Presse-étoupe	Code article Joint pour réaliser IP68
		Produits déjà existants
Presse-étoupe filetage GAZ 1/4"	805.7350	805.3390
Presse-étoupe filetage GAZ 3/8"	805.7351	805.3391
Presse-étoupe filetage GAZ 1/2"	805.7353	805.3393
Presse-étoupe filetage GAZ 5/8"	805.7354	805.3394
Presse-étoupe filetage GAZ 3/4"	805.7355	805.3395
Presse-étoupe filetage GAZ 1"	805.7356	805.3396
Presse-étoupe filetage GAZ 1.1/8"	805.7357	805.3397
Presse-étoupe filetage GAZ 1.1/2"	805.7358	805.3397
Presse-étoupe filetage GAZ 2"	805.7359	805.3399



Les caractéristiques techniques de cet article sont identiques à celles des versions M et PG déjà existantes.

- Couleur : en thermodur gris RAL7004 (gris foncé)
- Indice de protection : IP66 (livré sans joint)
IP68 à 1 bar (avec joint, à commander séparément)
- Température d'utilisation : de -20°C à +80°C
- Glow-wire test : 750°C

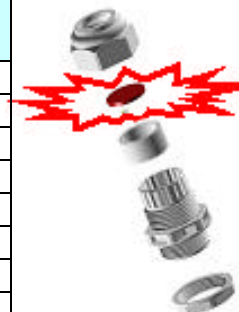
	A trou de perçage (mm)	B pour câbles (mm)	C clé pour serrage (mm)	L Longueur filet (mm)	Couple de serrage (Nm)	
					Ecrou de Fixation	Ecrou presse joint
GAZ 1/4"	13	de 3 à 6	15	9,5	2,5	2,5
GAZ 3/8"	16	de 4 à 8	19	9,5	4	2,5
GAZ 1/2"	21	de 7 à 12	24	12	6	5
GAZ 5/8"	23	de 10 à 14	27	12	6	5,5
GAZ 3/4"	29	de 13 à 18	33	14	9	7
GAZ 1"	37,5	de 18 à 25	42	15	14	10
GAZ 1.1/8"	47,5	de 22 à 32	53	17,5	15	12,5
GAZ 1.1/2"	47,5	de 22 à 32	53	17,5	15	12,5
GAZ 2"	60	de 34 à 44	68	20	15	12,5



4. NOUVEAUTE: PRESSE-ETOUPES FILETAGE PG AVEC MEMBRANE

Nous avons élargi également l'offre de presse-étoupes avec filetage PG. Voici leurs codes dans la variante LIGHT avec membrane.

FILETAGE	VERSION	DIMENSION S	Sans membrane		Avec membrane	
			avec écrou Produits déjà existants	sans écrou Produits déjà existants	avec écrou nouveaux codes	sans écrou nouveaux codes
PG	LIGHT	PG 7	805.3340	805.3340.0	805.3340.1	805.3340.2
		PG 9	805.3341	805.3341.0	805.3341.1	805.3341.2
		PG 11	805.3342	805.3342.0	805.3342.1	805.3342.2
		PG 13.5	805.3343	805.3343.0	805.3343.1	805.3343.2
		PG 16	805.3344	805.3344.0	805.3344.1	805.3344.2
		PG 21	805.3345	805.3345.0	805.3345.1	805.3345.2
		PG 29	805.3346	805.3346.0	805.3346.1	805.3346.2
		PG 36	805.3347	805.3347.0	805.3347.1	805.3347.2
		PG 42	805.3348	805.3348.0	805.3348.1	805.3348.2
PG 48	805.3349	805.3349.0	805.3349.1	805.3349.2		


5. NOUVEAUTE : MARQUE GOST POUR PRODUITS SCAME

D'autres produits SCAME ont également été certifiés : par exemple la certification GOST (organisme de certification russe) et le MSFS MIA (office gouvernemental russe pour les tests de résistance au feu. Produits certifiés GOST (liste des familles de produits):



101	221	330	500	547	632	692
102	226	335	501	550	654	770
105	230	400	505	551	655	780
106	235	401	506	552	661	781
110	240	405	512	553	663	786
115	242	406	515	554	664	791
116	245	412	517	555	665	796
130	246	415	522	556	666	
135	247	417	527	557	670	
160	310	422	530	558	671	
200	311	427	535	570	672	
210	315	430	542	572	673	
211	316	435	544	576	674	
215	321	452	545	590	675	
216	326	457	546	630	690	

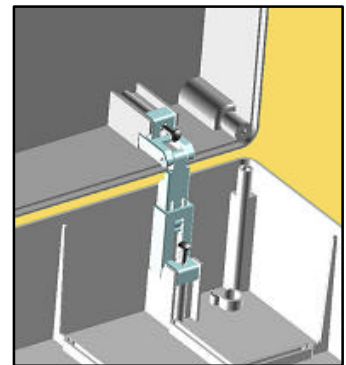
Produits certifiés par le MSFS MIA (liste des familles de produits):

870	872	873	874	876
-----	-----	-----	-----	-----

6. NOUVEAUTE : KIT CHARNIERES POUR BOITES DE DERIVATION SERIE SCABOX

Nous avons réalisé un kit permettant d'introduire les charnières dans les boîtes de dérivation Série SCABOX, code 685.xxx et 686.xxx. Le kit est disponible dans les trois versions de passe-étoupes les plus grandes, à parois lisses et couvercle transparent. La nouveauté concerne les articles ci-dessous :

Avec passe-câbles	Avec parois lisses	Avec couvercle transparent
685.208	686.208	686.228
685.209	686.209	686.229
685.210	686.210	



Voici le code du Kit adapté à tous les produits ci-dessus :

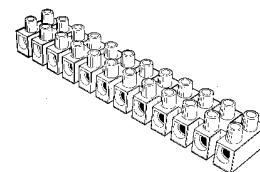
Description	Code article
Kit charnières pour Série SCABOX	654.0085

Il ne sera possible d'appliquer les charnières que sur les SCABOX dont l'étiquette indiquera une semaine postérieure à la 39ème de l'année 2003 (Ex. 3903).

7. NOUVEAUTE : BARRETTES DE BORNES T85 de 35 mm²

Nous avons élargi la gamme des barrettes de bornes T85. Elles existent désormais dans une nouvelle dimension, soit avec une section nominale de 35 mm².

Capacité (mm ²)	Courant Nominal (A)	Couleurs Disponibles	Code
35	125	Noir	815.2366
		Blanc	815.2366B

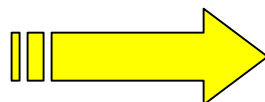


8. PRODUIT HORS PRODUCTION : BARRETTES DE BORNES EN PVC

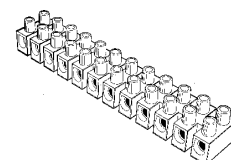
A noter que les barrettes de bornes en PVC code 815.0xxxx et 815.3xxxx sont en épuisement de stock et donc hors production. Cet article a été remplacé par les produits de la version T85 art. 815.2xxxx

~~815.0xxx~~

~~815.3xxx~~



815.2xxxx

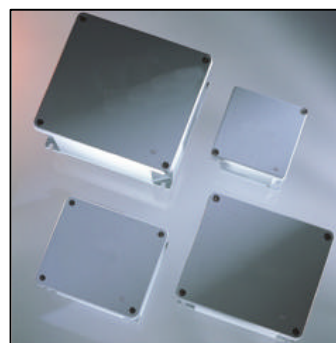


9. MODIFICATION DE PRODUIT : SUPPRESSION BOSSAGES POUR FIXATION RAIL DIN SUR BOITES SERIE ALUBOX

Nous avons supprimé les bossages de fixation des rails DIN sur les boîtes de série ALUBOX codes 653.01 et 653.02.

Il ne sera plus possible d'utiliser des guides DIN.

Attention : les codes ne changent pas.

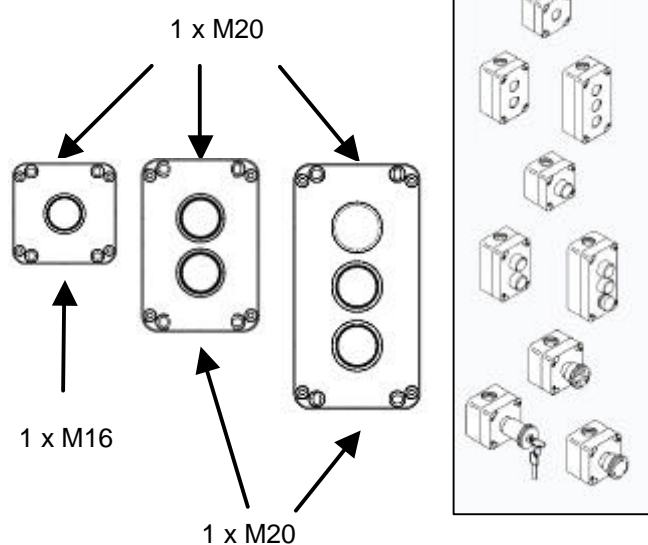


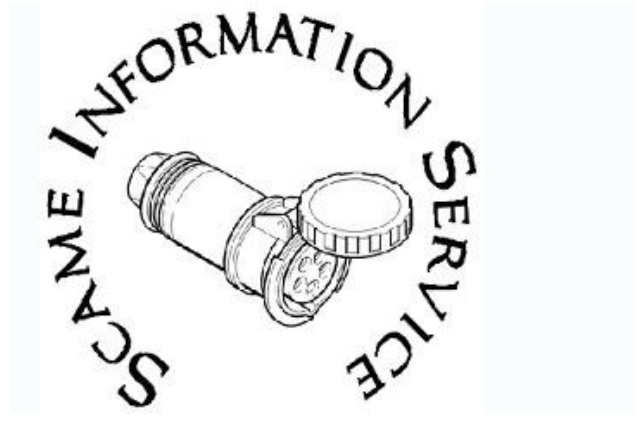
10. MODIFICATION DE PRODUIT : DISPOSITIFS DE COMMANDE SERIE TOP22 AVEC ENTREES METRIQUES

Les entrées **PG** des conteneurs Série TOP22 sont remplacées par les entrées **METRIQUES**.

La modification ne concerne que l'entrée des boîtiers ci-dessous. Les articles ayant une entrée métrique sont déjà disponibles ; les produits avec entrées PG ne seront plus fabriqués.

Code articles hors production		Remplacés par
590.PQ01K		590.PR01K
590.PQ02K		590.PR02K
590.PQ03K		590.PR03K
590.PQ01RN8	→	590.PR01RN8
590.PQ02A		590.P02A
590.PQ03A		590.PR03A
590.PQ01R4S		590.PR01R4S
590.PQ01C4N		590.PR01C4N
590.PQ01R4N		590.PR01R4N







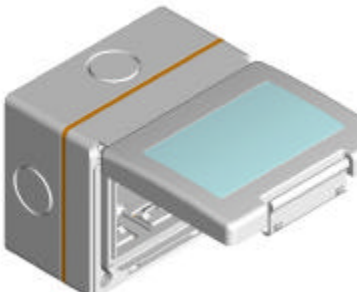

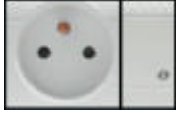


n° 019/2003 - SEPTEMBRE 2003

Page: 6

11. NOUVEAUTE : NOUVEAUX PRODUITS UNIBOX AVEC ACCESSOIRES

Nous avons codifié de nouveaux boîtiers UNIBOX munis d'accessoires.

BOITIER IP55		DESCRIPTION	CODE ARTICLE
		Prise allemande UNEL	136.5122-412
		Prise française NFC 61-303	136.5122-411
		Interrupteur 16AX unipolaire + Prise allemande UNEL	136.5123-412
		Interrupteur 16AX unipolaire + Prise française NFC 61-303	136.5123-411

SCAME PARRE SPA
EXPORT DEPT.